



BIML 05 N°306/JFM-PSt-G/TR

2005-04-20

Aux: Membres du CIML

To: CIML Members

**Objet: Suisse:  
changement de coordonnées**

**Subject: Switzerland:  
change in contact details**

Chers Collègues,

Dear Colleagues,

J'ai le plaisir de vous informer des nouvelles coordonnées (**en gras**) de la Suisse:

We have just been informed of some changes (**in bold**) in Switzerland's contact details:

Mr. Bruno Vaucher  
Deputy Director  
**Swiss Federal Office of Metrology and Accreditation**  
METAS  
Lindenweg 50  
CH-3003  
Bern-Wabern  
Switzerland  
Tel.: + 41-31-323 32 02  
Fax: + 41-31-323 35 73  
E-mail: [beatrice.steiner@metas.ch](mailto:beatrice.steiner@metas.ch)  
website: <http://www.metas.ch>

Meilleures salutations,

Yours faithfully,

J.F. Magaña  
*Directeur/Director*, BIML  
[magana@oiml.org](mailto:magana@oiml.org)